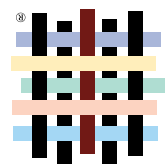


P.O. Box 12221  
Arlington, VA 22219-2221

NATIONAL LANGUAGE SERVICE CORPS



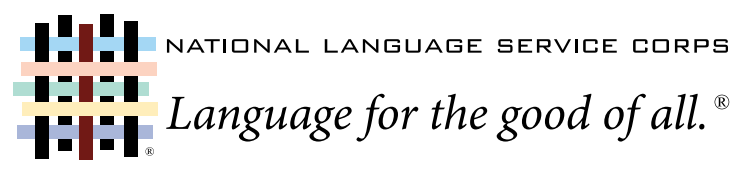
**I SPEAK THAI.  
I AM THE BRIDGE TO MY COMMUNITY.**

If you speak Thai and English, you can help your community by volunteering for the National Language Service Corps.



**ถ้าคุณพูดภาษาไทย คุณสามารถช่วยชุมชนของคุณได้**

ถ้าคุณพูดภาษาไทยและภาษาอังกฤษได้ คุณจะช่วยชุมชนของคุณในยามที่จำเป็นได้ โดยการเป็นอาสาสมัครกับ National Language Service Corps



NATIONAL LANGUAGE SERVICE CORPS  
P.O. Box 12221 Arlington, VA 22219-2221  
Phone: +1 888 SAY NLSC (1 888 729 6572)  
[NLSCORPS.ORG/THAI](http://NLSCORPS.ORG/THAI)

NATIONAL LANGUAGE SERVICE CORPS  
[NLSCORPS.ORG/THAI](http://NLSCORPS.ORG/THAI)

## พบกับ NLSC

เราเป็นองค์กรพลเรือนสาธารณะที่ประกอบด้วยอาสาสมัครเช่นคุณที่พูดได้สองภาษาและที่เต็มใจใช้ทักษะด้านภาษาเพื่อช่วยชุมชนของคุณและรัฐบาล โดยพร้อมให้ความช่วยเหลือเมื่อได้รับการติดต่อ

เรามุ่งมั่นที่จะรวบรวมผู้มีจิตใจรักการให้บริการ เห็นความสำคัญของพลังแห่งการสื่อสาร และคาดหวังที่จะช่วยชุมชนของคุณ ขณะเดียวกันก็ทำประโยชน์ต่อเพื่อนมนุษย์

เป้าหมายของ NLSC คือเพื่อจัดหาและคงไว้ซึ่งกลุ่มพลเรือนผู้มีความสามารถด้านภาษาต่างๆ ที่ได้รับการกำหนดว่าเป็นภาษาที่สำคัญต่อความมั่นคงและสวัสดิภาพของประเทศ

## โปรแกรมสำรองของ NLSC

ในฐานะองค์กรแรกประเภทนี้ NLSC ซึ่งได้รับการอนุมัติจากรัฐสภาของสหรัฐฯ ในปี 2006 เป็นแนวทางใหม่ที่สำคัญในการตอบสนองความต้องการของประเทศ โดยให้บุคคลที่มีทักษะความเชี่ยวชาญเป็นอย่างสูงด้านภาษาเข้ามามีส่วนร่วมด้วย ภายใต้โปรแกรมสำรองของเรา เราจะคัดเลือกบรรดาอาสาสมัครที่มีทักษะพิเศษในภาษาจีนกลาง รัสเซีย ฮินดี เวียดนาม อินโดนีเซีย สเปน อิตาลี เยอรมัน ไทย และมาร์แชลล์

สำหรับรายชื่อล่าสุดสำหรับภาษาต่างๆ ของ NLSC กรุณาไปที่เว็บไซต์ [www.nlscorps.org/thai](http://www.nlscorps.org/thai)

ความดีที่ยิ่งใหญ่ คือการช่วยเหลือเพื่อนมนุษย์ด้วยกัน...และคุณสามารถช่วยให้เราบรรลุเป้าหมายนี้ได้

[NLSCORPS.ORG/THAI](http://NLSCORPS.ORG/THAI)

## คุณช่วยให้เราก้าวหน้าและเติบโตได้

NLSC ประกอบด้วยอาสาสมัครที่พูดได้สองภาษาเช่นคุณ คุณสามารถช่วยให้เราเติบโตขึ้นได้

ทักษะด้านภาษาของคุณจะอำนวยความสะดวกในการสื่อสารระหว่างชุมชนของคุณและหน่วยงานรัฐบาล เมื่อคุณได้รับการติดต่อ คุณจะมีโอกาสช่วยเหลือในกิจกรรมต่างๆ เช่น บริการด้านสุขภาพ การสนับสนุนด้านลอจิสติกส์ และวิศวกรรม และสนับสนุนชุมชนของคุณ ทั้งภายในและนอกสหรัฐอเมริกา

คุณยังมีส่วนร่วมสนับสนุนได้โดยบอกให้ครอบครัวและเพื่อนของคุณทราบข้อมูลนี้

## มีส่วนร่วมและพัฒนาทักษะของคุณ

บทบาทของคุณใน NLSC คือ การช่วยหน่วยงานต่างๆ ของรัฐบาลกลาง รัฐบาลของรัฐ และในระดับท้องถิ่น โดยปรับปรุงการสื่อสารระหว่างวัฒนธรรมให้ดีขึ้น นอกจากนี้จะได้รับการฝึกอบรมเพิ่มเติม ฝึกอบรม และการพัฒนาทักษะด้านภาษาแล้ว คุณยังจะมีโอกาสเป็นส่วนหนึ่งของเครือข่ายอาสาสมัครที่รักการให้บริการเช่นเดียวกับคุณ ถ้าคุณได้รับการติดต่อเพื่อช่วยงานในระหว่างโปรแกรมสำรองนี้ คุณจะได้รับการค่าตอบแทนด้วย

## คุณต้องมีคุณสมบัติตามข้อกำหนดเหล่านี้

การจะเป็นสมาชิกก่อนก่อตั้งได้นั้น คุณจะต้องเป็นพลเมืองสหรัฐฯ มีอายุอย่างน้อย 18 ปี พูดภาษาแม่ของคุณและภาษาอังกฤษได้อย่างคล่องแคล่ว และมีแรงจูงใจอย่างแรงกล้าที่จะช่วยเพื่อนมนุษย์ทั่วประเทศและทั่วโลก สำหรับอาสาสมัครผู้ชาย คุณต้องผ่านการเกณฑ์ทหารแล้ว

## นี่เป็นโอกาสของคุณ!

ร่วมเป็นสมาชิกก่อนก่อตั้ง  
แวะชมเว็บไซต์ของเราที่ [www.nlscorps.org/thai](http://www.nlscorps.org/thai) เพื่ออ่านข้อมูลเพิ่มเติม หรือโทรศัพท์ถึงเราที่หมายเลขโทรฯ ฟรี 1-888-SAY-NLSC (1-888-729-6572)

## Meet the NLSC

We are a public civilian organization made up of on-call bilingual volunteers, just like you, willing to offer their diverse language skills to help their communities and the government.

We strive to connect service-minded individuals who embrace the power of communication and envision helping their communities while doing a greater human good.

The goal of the NLSC is to provide and maintain a readily available civilian corps of individuals certified in languages determined to be important to the security and welfare of the nation.

## The NLSC Pilot Program

As a first-of-its kind organization, the NLSC, authorized by Congress in 2006, signifies a vital new approach to addressing the nation's need for involving people with highly developed language skills. Under our pilot program, we are recruiting diverse volunteers with specialized language skills in Mandarin, Hausa, Hindi, Indonesian, Marshallese, Russian, Somali, Swahili, Thai and Vietnamese.

For an up-to-date listing of the NLSC languages, please visit [www.nlscorps.org/thai](http://www.nlscorps.org/thai)

There is a greater good, a human good... and YOU can help us honor and serve it.

[NLSCORPS.ORG/THAI](http://NLSCORPS.ORG/THAI)

## You can help us grow

NLSC is made up of bilingual volunteers, just like you, and you can help us grow.

Your diverse language skills will facilitate communication between your community and government agencies. When called upon, you will have the opportunity to assist in activities such as health services, logistics and engineering and support your community – both inside and outside the United States.

You can also contribute by sharing this information with your family and friends.

## Get involved and enhance your skills

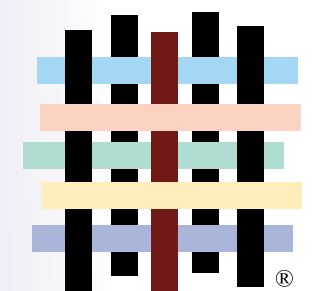
Your role in the NLSC will include assisting federal, state, and local agencies by improving cross-cultural communication. While receiving additional training, certification and skill enhancement, you will have the opportunity to become a part of a service-oriented network of like-minded volunteers. If called upon during the pilot program, you will receive compensation for your service.

## Some requirements that you need to meet

To become a Charter Member you will need to be a U.S. Citizen, 18 years or older, fluent in both your native language and English, and have a strong motivation to help your fellow citizens throughout the nation and world. Males are required to have met their Selective Service obligations.

## This is your opportunity!

Become a Charter Member.  
Visit us at [www.nlscorps.org/thai](http://www.nlscorps.org/thai) to find out more or call us toll free at 1-888-SAY-NLSC (1-888-729-6572).



NATIONAL LANGUAGE SERVICE CORPS

Language for the good of all.®